



Brüssel, den 2. Februar 2015
(OR. en)

5823/15

OJ/CRP2 5
COMIX 59

VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG

Betr.:	2528. Tagung des AUSSCHUSSES DER STÄNDIGEN VERTRETER (2. Teil)
Termin:	4. und 5. Februar 2015
Uhrzeit:	10.00 Uhr, 10.00 Uhr
Ort:	Brüssel

A. MITTWOCH, 4. FEBRUAR 2015 (10.00 UHR)

1. Annahme der vorläufigen Tagesordnung

I

2. Entwürfe von Ratsprotokollen (°)

- a) 3343. Tagung des Rates der Europäischen Union (Wirtschaft und Finanzen) vom 7. November 2014 in Brüssel
15185/14 PV/CONS 55 ECOFIN 1021
+ COR 1
+ COR 1 REV 1 (de, hu)
+ ADD 1
+ ADD 1 COR 1
+ ADD 1 COR 1 REV 1 (de, hu)
- b) 3345. Tagung des Rates der Europäischen Union (Wirtschaft und Finanzen/Haushalt) vom 14. November 2014 in Brüssel
15600/1/14 REV 1 PV/CONS 57 ECOFIN 1052 BUDGET 32
- c) 3346. Tagung des Rates der Europäischen Union (Auswärtige Angelegenheiten) vom 17./18. November 2014 in Brüssel
15614/14 PV/CONS 58 RELEX 937
+ COR 1 (bg)

- d) 3347. Tagung des Rates der Europäischen Union (Allgemeine Angelegenheiten) vom 18./19. November 2014 in Brüssel
15706/14 PV/CONS 59
- e) 3348. Tagung des Rates der Europäischen Union (Auswärtige Angelegenheiten/Handel) vom 21. November 2014 in Brüssel
15943/14 PV/CONS 60 RELEX 967
+ ADD 1
- f) 3359. Tagung des Rates der Europäischen Union (Auswärtige Angelegenheiten) vom 12. Dezember 2014 in Brüssel
16890/14 PV/CONS 71 RELEX 1065
+ COR 1 (fi)
- g) 3361. Tagung des Rates der Europäischen Union (Auswärtige Angelegenheiten) vom 15. Dezember 2014 in Brüssel
16925/14 PV/CONS 73 RELEX 1072
+ COR 1 (bg)
- 3. Urteil in der Rechtssache T-400/10, Hamas gegen Rat
5812/15 JUR 82 RELEX 77 PESC 109 COTER 19
- 4. Beim Gerichtshof anhängige Rechtssache
 - Rechtssache C-543/14 (Ordre des barreaux francophones et germanophone u.a. gegen Rat der Europäischen Union – vorlegendes Gericht: Belgischer Verfassungsgerichtshof)
 - = Informatorischer Vermerk für den Ausschuss der Ständigen Vertreter (2. Teil)
5807/15 JUR 79 FISC 10
- 5. Beim Gericht anhängige Rechtssache
 - Rechtssache T-2/15 (Vadzim IPATAU gegen Rat der Europäischen Union)
5810/15 JUR 80 RELEX 75 COEST 38
- 6. Urteil des Gerichtshofs vom 16. Oktober 2014 in den verbundenen Rechtssachen T-208/11 und 508/11 Befreiungstiger von Tamil Eelam (LTTE) gegen Rat der Europäischen Union
5811/15 JUR 81 PESC 108 RELEX 76 COTER 18
+ COR 1
- 7. Urteil des Gerichtshofs in der Rechtssache C-81/13 (Vereinigtes Königreich gegen Rat der Europäischen Union) vom 18. Dezember 2014
5814/15 JUR 83 PESC 110 RELEX 78 COTER 20
- 8. Entschließungen, Beschlüsse und Stellungnahmen, die das Europäische Parlament auf seinen Tagungen vom 15. bis 18. Dezember 2014 und vom 12. bis 15. Januar 2015 in Straßburg angenommen hat
5468/15 PE-RE 1
- 9. Transparenz – Zugang der Öffentlichkeit zu Dokumenten
 - Zweitantrag Nr. 41/c/01/14
5103/15 INF 3 API 3

10. Delegierte Verordnung (EU) Nr. .../. der Kommission vom 18.12.2014 zur Ergänzung der Richtlinie 2010/40/EU des Europäischen Parlaments und des Rates hinsichtlich der Bereitstellung EU-weiter Echtzeit-Verkehrsinformationsdienste
 - Absicht, keine Einwände gegen den delegierten Rechtsakt zu erheben
5172/15 TRANS 12 TELECOM 8 IND 10 DELACT 6
17094/14 TRANS 607 TELECOM 241 IND 387 DELACT 244
+ ADD 1
11. Vorschlag für einen Beschluss des Rates zum Abschluss des Kooperationsabkommens über ein ziviles globales Satellitennavigationssystem (GNSS) zwischen der Europäischen Gemeinschaft und ihren Mitgliedstaaten und dem Königreich Marokko
 - Annahme
5428/15 TRANS 25 MAR 8 AVIATION 4 ESPACE 1 RELEX 40 CSC 13 MA 1
10437/14 TRANS 294 MAR 98 AVIATION 124 ESPACE 51 RELEX 469
CSC 121 MA 10
12. Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Bestätigung des Shift2Rail-Masterplans
 - Annahme
5438/15 TRANS 28
5445/15 TRANS 29
13. Entwurf eines Beschlusses des Rates zur Genehmigung – im Namen der Europäischen Union – der Erklärung über die Gewährung von Fangmöglichkeiten in EU-Gewässern für Fischereifahrzeuge, die die Flagge der Bolivarischen Republik Venezuela führen, in der ausschließlichen Wirtschaftszone vor der Küste von Französisch-Guayana
 - Ersuchen um Zustimmung des Europäischen Parlaments
5585/15 PECHE 30
5420/15 PECHE 23
14. Gegenseitige Anerkennung der Zulassungsverfahren der NATO und der EU für kryptografische Erzeugnisse
5757/15 CSC 22 CSCI 5 PESC 101 POLMIL 9
15. Vorlage eines neuen Gestaltungsentwurfs für eine slowakische Gedenkmünze
5590/15 ECOFIN 46 UEM 15
16. Delegierte Verordnung (EU) Nr. .../. der Kommission vom 18.12.2014 über die nach Artikel 67 Absatz 3 der Richtlinie 2011/61/EU des Europäischen Parlaments und des Rates von den zuständigen Behörden an die Europäische Wertpapier- und Marktaufsichtsbehörde zu übermittelnden Informationen
 - Absicht, keine Einwände gegen den delegierten Rechtsakt zu erheben
5702/15 EF 19 ECOFIN 53 DELACT 9
17098/14 EF 364 ECOFIN 1213 DELACT 245

17. – Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Verhinderung der Nutzung des Finanzsystems zum Zwecke der Geldwäsche und der Terrorismusfinanzierung (Geldwäscherichtlinie) **(erste Lesung)**
– Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über die Übermittlung von Angaben bei Geldtransfers (Geldwäscheverordnung) **(erste Lesung)**
= Politische Einigung
5748/15 EF 20 ECOFIN 55 DROIPEN 8 CRIMORG 14 CODEC 127
+ ADD 1
+ ADD 2
18. Vorschlag für eine Mittelübertragung (Nr. DEC 01/2015) innerhalb des Einzelplans III – Kommission – des Gesamthaushaltsplans für das Haushaltsjahr 2015
5764/15 FIN 87 INST 22 PE-L 9
19. Sonderbericht Nr. 18/2014 "Bei EuropeAid für die Evaluierung und das ergebnisorientierte Monitoring eingerichtete Systeme"
– Benennung der zuständigen Gruppe (°)
5661/1/15 REV 1 FIN 80 DEVGEN 6 ACP 15 RELEX 67
20. Haushaltsleitlinien für das Jahr 2016
– Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates
5310/15 FIN 31 PE-L 6 INST 7
21. Entlastung der Kommission zur Ausführung des Gesamthaushaltsplans der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2013
– Entwurf einer Empfehlung des Rates
5303/15 FIN 25 PE-L 2
+ ADD 1
22. Entlastung der gemäß dem AEUV und dem Euratom-Vertrag geschaffenen Einrichtungen zur Ausführung des Haushaltsplans für das Haushaltsjahr 2013
– Entwurf von Empfehlungen des Rates
5304/15 FIN 26 PE-L 3
+ ADD 1
23. Entlastung der Exekutivagenturen zur Ausführung des Haushaltsplans für das Haushaltsjahr 2013
– Entwurf von Empfehlungen des Rates
5305/15 FIN 27 PE-L 4
+ ADD 1
24. Entlastung der gemeinsamen Unternehmen zur Ausführung des Haushaltsplans für das Haushaltsjahr 2013
– Entwurf von Empfehlungen des Rates
5306/15 FIN 28 PE-L 5
+ ADD 1

25. Beziehungen zu den AKP-Staaten und den ÜLG
 - Entlastung der Kommission für die finanzielle Verwaltung des achten, neunten und zehnten Europäischen Entwicklungsfonds (Haushaltsjahr 2013)
 - 5549/15 ACP 12 FIN 69 PTOM 6
 - 5135/15 ACP 3 PTOM 1 FIN 8
 - 5136/15 ACP 4 PTOM 2 FIN 9
 - 5138/15 ACP 5 PTOM 3 FIN 10
26. Erweiterung
 - Beitrittsverhandlungen mit Montenegro
 - = Kapitel 16: Steuerwesen
 - 5651/15 ELARG 5
27. Beitritt des VK zum SIS II: Beschluss des Rates zur Inkraftsetzung der Bestimmungen des Schengen-Besitzstands über Datenschutz und vorläufigen Inkraftsetzung von Teilen der Bestimmungen des Schengen-Besitzstands über das Schengener Informationssystem für das Vereinigte Königreich Großbritannien und Nordirland
 - 5574/15 SCH-EVAL 7 SIRIS 9 COMIX 43
 - 5481/15 SCH-EVAL 6 SIRIS 7 COMIX 37
28. Europol-Arbeitsprogramm 2015
 - 5575/15 ENFOPOL 22
 - 5250/15 ENFOPOL 13
29. Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den im Gemeinsamen EWR-Ausschuss zu vertretenden Standpunkt der Europäischen Union zur Änderung des Protokolls 4 des EWR-Abkommens über die Ursprungsregeln (Beitritt Kroatiens)
 - 16969/14 EEE 81 UD 286
 - 16970/14 EEE 82 UD 287
30. Beschluss des Rates über den Standpunkt, der im Namen der Europäischen Union in dem mit dem Abkommen über den Europäischen Wirtschaftsraum eingesetzten Gemeinsamen EWR-Ausschuss hinsichtlich der Ersetzung des Protokolls 4 zu diesem Abkommen über die Ursprungsregeln durch ein neues, an das Regionale Übereinkommen über Pan-Europa-Mittelmeer-Präferenzursprungsregeln angeglichenes Protokoll zu vertreten ist
 - 17069/14 EEE 84 UD 290
 - 17070/14 EEE 85 UD 291
31. Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den Abschluss des Rahmenabkommens über Partnerschaft und Zusammenarbeit zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Republik der Philippinen andererseits
 - Ersuchen des Rates um Zustimmung des Europäischen Parlaments
 - 5425/15 COASI 3 ASIE 1 PESC 53 COHOM 5 CONOP 7 COTER 10 JAI 31
 - WTO 6 AGRI 25 ENER 13 TRANS 23 TELECOM 13 ENV 18
 - EDUC 8
 - 5431/15 COASI 5 ASIE 3 PESC 55 COHOM 7 CONOP 9 COTER 12 JAI 33
 - WTO 8 AGRI 27 ENER 15 TRANS 26 TELECOM 15 ENV 21
 - EDUC 10

32. Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den Abschluss des Rahmenabkommens über umfassende Partnerschaft und Zusammenarbeit zwischen der Europäischen Union und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Sozialistischen Republik Vietnam andererseits
 - Ersuchen des Rates um Zustimmung des Europäischen Parlaments

5427/15 COASI 4 ASIE 2 PESC 54 COHOM 6 CONOP 8 COTER 11 JAI 32
 WTO 7 AGRI 26 ENER 14 TRANS 24 TELECOM 14 ENV 19
 EDUC 9
 5432/15 COASI 6 ASIE 4 PESC 56 COHOM 8 CONOP 10 COTER 13 JAI 34
 WTO 9 AGRI 28 ENER 16 TRANS 27 TELECOM 16 ENV 22
 EDUC 11
33. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über eine gemeinsame Regelung der Einfuhren aus bestimmten Drittländern (Neufassung) (**erste Lesung**)
 - Bestätigung des endgültigen Kompromisstextes im Hinblick auf eine Einigung

5647/15 COMER 14 CODIF 9 CODEC 113
34. Entwurf des Übungsprogramms der Europäischen Union im Rahmen der GASP, 2015-2019

5584/15 COPS 13 PESC 73 CSDP/PSDC 37 POLMIL 5 CIVCOM 10
 5586/15 COPS 14 PESC 74 CSDP/PSDC 38 POLMIL 6 CIVCOM 11
35. Beilage zum Streitkräfteverzeichnis 2014

5591/15 CSDP/PSDC 39
 5592/15 CSDP/PSDC 40
36. Beziehungen zu Libanon: Festlegung des Standpunkts der Europäischen Union für die siebte Tagung des Assoziationsrates (Brüssel, 9. Februar 2015)

5700/15 MED 1 PESC 88 RL 1
37. Beschluss des Rates über den Abschluss – im Namen der Europäischen Union und ihrer Mitgliedstaaten – des Protokolls zum Europa-Mittelmeer-Abkommen zur Gründung einer Assoziation zwischen den Europäischen Gemeinschaften und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Tunesischen Republik andererseits anlässlich des Beitritts der Republik Bulgarien und Rumäniens zur Europäischen Union

5701/15 MED 2 PESC 89 TU 3
 10641/12 TU 6 OC 274
38. Aktualisierte Fassung der Gemeinsamen Militärgüterliste der Europäischen Union

5772/15 COARM 28 PESC 103
 5224/1/15 REV 1 COARM 1 PESC 27
39. (ggf.) Sechzehnter Jahresbericht gemäß Artikel 8 Absatz 2 des Gemeinsamen Standpunkts 2008/944/GASP des Rates betreffend gemeinsame Regeln für die Kontrolle der Ausfuhr von Militärtechnologie und Militärgütern

5773/15 PESC 104 COARM 29
 5593/15 PESC 75 COARM 21
 + ADD 1 bis ADD 8

(°) **Punkt, zu dem der AStV nach Artikel 19 Absatz 7 der Geschäftsordnung des Rates einen Verfahrensbeschluss annehmen kann.**

II

40. Weiteres Vorgehen im Anschluss an die außerordentliche Tagung des Rates (Auswärtige Angelegenheiten) vom 29. Januar 2015
41. Vorbereitung der Tagung des Rates (Auswärtige Angelegenheiten) am 9. Februar 2015
 - a) Irak und Syrien
 - b) Sonstige Punkte im Zusammenhang mit der Ratstagung
42. Beziehungen zur Ukraine (*im engeren Rahmen*)
 - Restriktive Maßnahmen, Fälle in Zusammenhang mit missbräuchlicher Verwendung öffentlicher Gelder
 - Vorschlag für einen Beschluss über weitere Listungen
43. Informelle Tagung der Staats- und Regierungschefs: Entwurf einer Erklärung zum Terrorismus
5853/15 CO EUR-PREP 6
44. Vorbereitung der Tagung des Rates (Wirtschaft und Finanzen) am 17. Februar 2015
 - Sonstige Punkte im Zusammenhang mit der Ratstagung
45. Vorbereitung der Tagung des Rates (Allgemeine Angelegenheiten) am 10. Februar 2015
 - a) (ggf.) Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Änderung der Verordnung (EU, Euratom) Nr. 1311/2013 zur Festlegung des mehrjährigen Finanzrahmens für die Jahre 2014-2020
 - Grundsätzliche Einigung
46. Beziehungen zum Europäischen Parlament (Februar 2015)
5594/15 PE 7 INST 12 POLGEN 7 CODEC 92
 - Sonstiges

B. DONNERSTAG, 5. FEBRUAR 2015 (10.00 UHR)

I

47. (ggf.) Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zur Cyberdiplomatie
5610/15 CYBER 3 RELEX 58 JAIEX 2 TELECOM 20 COPS 15
48. (ggf.) Genehmigung der Einsatzregeln für die EUMAM RCA
5737/15 CSDP/PSDC 50 COPS 19 EUMAM RCA 6
49. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zu den Prioritäten der EU in den VN-Menschenrechtsorgane für 2015
5841/15 COHOM 15 CONUN 20 COASI 10 COMAG 15 COEST 44
CSDP/PSDC 56 COPS 23 PESC 116
5840/15 COHOM 14 CONUN 19 COASI 9 COMAG 14 COEST 43
CSDP/PSDC 55 COPS 22 PESC 115

II

50. VIS – Zeitrahmen für die Einführung in den letzten Regionen
– Billigung der endgültigen Fassung des Kompromisstextes
5731/15 VISA 29 COMIX 56
51. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EU) Nr. 604/2013 in Bezug auf die Bestimmung des Mitgliedstaats, der für die Prüfung eines Antrags auf internationalen Schutz von unbegleiteten Minderjährigen zuständig ist, die keine Familienangehörigen, Geschwister oder Verwandten mit rechtmäßigem Aufenthalt in einem Mitgliedstaat haben (**erste Lesung**)
– Vorbereitung des ersten informellen Trilogs
5587/1/15 REV 1 ASILE 2 CODEC 91 IA 2
45. Vorbereitung der Tagung des Rates (Allgemeine Angelegenheiten) am 10. Februar 2015
- b) Strategische Agenda – Union der Freiheit, der Sicherheit und des Rechts
– Terrorismusbekämpfung
= Bilanz der Maßnahmen und weiteres Vorgehen
5860/15 POLGEN 9 JAI 60 PESC 120 COSI 13 COPS 26 ENFOPOL 29
COTER 22 SIRIS 11 FRONT 35 COPEN 26 DROIPEN 11
ECOFIN 64
- c) Vorbereitung der Tagung des Europäischen Rates am 19./20. März 2015
– Entwurf der erläuterten Tagesordnung
5495/15 CO EUR-PREP 1
- d) Sonstige Punkte im Zusammenhang mit der Ratstagung

52. (ggf.) Jahresarbeitsprogramm 2015 der Kommission
- Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates
5830/15 INST 25 POLGEN 8 AG 2
41. Vorbereitung der Tagung des Rates (Auswärtige Angelegenheiten) am 9. Februar 2015
- c) Afrika
- (ggf.) Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zu den Wahlen in Nigeria
5741/15 COAFR 37 COHOM 11 COTER 16
 - (ggf.) Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zu Boko Haram
5742/15 COAFR 38 COHOM 12 COTER 17
 - (ggf.) Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zur Zentralafrikanischen Republik
5734/15 COAFR 36 CSDP/PSDC 48 POLMIL 8 PESC 99 COHAFA 7
COHOM 10 ACP 18
- d) Libyen
- Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates
5782/15 LIBYE 1 COMAG 13 PESC 106
- e) Jemen
- Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates
5786/15 YEMEN 1 COMEM 16 PESC 107
- Sonstiges

o
o o

Am Rande der AStV-Tagung:

GEMISCHTER AUSSCHUSS (DONNERSTAG, 5. FEBRUAR 2015 - 10.00 UHR)

- VIS – Zeitrahmen für die Einführung in den letzten Regionen
- = Billigung der endgültigen Fassung des Kompromisstextes
5731/15 VISA 29 COMIX 56
